指宿市の“今”を発信する広報紙 Ibusuki City Public Relations

# いぶすき

Nov.2024
No.227
11

## 指宿市・千歳市 姉妹都市になって30周年

### 情報掲示板

今月のピックアップ…… 6
募集・お知らせ…… 9
催し…… 10

### 定期シリーズ

みんなの本棚…… 12
前略、市史編さん室より・
学校地域応援活動…… 14
健康教室・
地域おこし協力隊通信……15
まちの話題…… 18
うぶごえ・おくやみ…… 20
We LOVE BABY…… 21
当番医・薬局・
水道工事当番店…… 22

**今月の表紙** 指宿温泉祭 **姉妹都市から駆け付ける**

第77回指宿温泉祭が9月28日から2日間行われました。指宿ハンヤ踊りでは、姉妹都市の人吉市・千歳市から市長をはじめとした訪問団も参加。千歳市との姉妹都市盟約締結30周年を記念してYOSAKOI（よさこい）ソーランチーム公立千歳科学技術大学「光一天（こういってん）」が演舞を披露し、祭りを大いに盛り上げました。（16・17ページでも紹介）

いぶすき 11 Ibusuki City Public Relations 2024 Nov. No.227
印刷／㈱指宿新生社印刷
指宿市東方8068-3 ☎0993-24-2002
UD FONT by MORISAWA
VEGETABLE OIL INK

# 11 November 2024 インフォメーションカレンダー

開催場所
保健セ 指宿保健センター　開聞体 開聞総合体育館　市民会館 指宿市民会館
山川図 山川図書館　なのはな館 ふれあいプラザなのはな館
愉徒里 コミュニティセンター愉徒里館　はしむれ 時遊館COCCOはしむれ
中央商店街 指宿中央通り商店街

| 日 Sun | 月 Mon | 火 Tue | 水 Wed | 木 Thu | 金 Fri | 土 Sat |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 10/27 | 10/28 | 10/29 | 10/30 | 10/31 | 1<br>●月間体験「キラキラ帽子をかぶったどんぐりレジンキーホルダー」（～30日）19:00～21:00 | 2 |
| 3 文化の日 | 4 振替休日 | 5<br>●来所育児相談（事前予約が必要）9:00～11:00 保健セ<br>●保健センター開放（事前予約が必要）9:00～11:00 保健セ<br>●文化協会開聞支部作品展示会（～12日） | 6<br>●母子健康手帳交付、妊婦相談（事前予約が必要）8:45～11:15 保健セ<br>●乳児・産婦健診 保健セ<br>●子育てママ・パパの運動教室（事前予約が必要・託児付き）9:30～11:00 市民会館<br>●子育てひろば（事前予約が必要）10:00～12:00 なのはな館<br>●マイエンザ販売日10:00～14:00 | 7 | 8<br>●6～8か月児健診 保健セ | 9 |
| 10<br>●山川地域文化祭 | 11 | 12<br>●粗大ごみ（福元・町・大山・利永区） | 13<br>●母子健康手帳交付、妊婦相談（事前予約が必要）8:45～11:15 保健セ<br>●1歳6か月児健診 保健セ<br>●子育てママ・パパの運動教室（事前予約が必要・託児付き）9:30～11:00 愉徒里<br>●子育てひろば（事前予約が必要）10:00～12:00 なのはな館 | 14<br>●保健センター開放（事前予約が必要）9:00～11:00 保健セ | 15<br>●5歳児健診 保健セ<br>●子育てママ・パパの運動教室（事前予約が必要・託児付き）9:30～11:00 山川図 | 16<br>●健幸ふれあいパークゴルフ大会 |
| 17<br>●マイエンザ販売日 10:00～14:00<br>●第34回指宿デパート<br>●指宿地域文化祭<br>●未来協議会in商店街朝市 7:00～12:00 中央商店街 | 18<br>●赤ちゃん教室（事前予約が必要）9:10～11:00 保健セ | 19<br>●粗大ごみ（成川・小川・岡児ケ水・浜児ケ水区）<br>●つながる扉 14:00～18:00 | 20<br>●Jアラートの全国一斉情報伝達訓練<br>●母子健康手帳交付、妊婦相談（事前予約が必要）8:45～11:15 保健セ<br>●2歳児健診 保健セ<br>●子育てひろば（事前予約が必要）10:00～12:00 なのはな館 | 21 | 22<br>●第12回いわさき白露シニアゴルフトーナメント（～24日） | 23 勤労感謝の日<br>●かつお節祭り |
| 24<br>●指宿橋牟礼川遺跡国史跡指定100年記念シンポジウム | 25 | 26<br>●粗大ごみ（鰻・尾下区）<br>●子育てママ・パパの運動教室（事前予約が必要・託児付き）9:30～11:00 なのはな館 | 27<br>●母子健康手帳交付、妊婦相談（事前予約が必要）8:45～11:15 保健セ<br>●3歳児健診 保健セ<br>●子育てひろば（事前予約が必要）10:00～12:00 なのはな館 | 28 | 29 | 30<br>●生涯学習フェスティバル |

●イベント情報など　●保健・子育て関連日程　◎は受付時間（乳児・産婦健診、6～8か月健診・1歳6か月健診・2歳児健診・3歳児健診・5歳児健診については個別に受付時間を案内しています）

**年金**
年金に関する手続き・相談に応じます。予約が必要です。
11月7日㊍10：00～15：00
**場所：指宿庁舎　第1会議室**
※会場は変更になる場合があります。
**予約先**　鹿児島南年金事務所
☎099-251-3111
相談時間は予約時に決定します。
年金事務所でも随時相談に応じます。
事前予約が必要です。
**場所：鹿児島南年金事務所**
**予約受付専用電話**
☎0570-05-4890（ナビダイヤル）
☎03-6631-7521

**人権**
特設人権相談所を開設します。
**指宿市役所　開聞庁舎**
11月12日㊋10：00～15：00
電話でも相談を受け付けています。
☎0993-83-2208
（鹿児島地方法務局知覧支局）

**婦人**
家庭・結婚・離婚・仕事・DVなどさまざまな相談に応じます。
**指宿庁舎（地域福祉課）**
☎㉓1063（直通）
毎週㊊～㊎（祝日は除く）
9：00～16：00

**児童**
非行・学校生活・虐待など、児童に関するさまざまな相談に応じます。
**指宿庁舎（地域福祉課）**
☎㉓1063（直通）
毎週㊊～㊎（祝日は除く）
9：00～16：00

**心配ごと**
生計・家庭・住宅・健康・法律・財産・事故・福祉全般・苦情などさまざまな相談に応じます。
**指宿老人福祉センター☎㉒5543**
11月8日㊎、11月22日㊎、11月29日㊎
9：00～12：00、13：00～15：00
**山川老人福祉センター☎㉝2260**
11月1日㊎13：30～16：30
**開聞農村環境改善センター☎㉜4877**
11月15日㊎13：30～16：30
※電話予約をした人を優先します。

**障害者就業・生活支援**
就業や在職中の課題などの相談に応じます。予約が必要です。
**予約先**　なんさつ障害者就業・生活支援センター
☎0993-58-7020※当日受付可
**ハローワーク指宿**
11月13日㊌、11月27日㊌
10：00～10：45、11：00～11：45

**消費生活**
訪問販売や契約のトラブルなど消費生活に関する相談に応じます。
**指宿庁舎（商工水産課）**
指宿市消費生活センター☎㉒2334
毎週㊊～㊎（祝日は除く）
8：30～16：30

**行政相談**
行政が行う諸施策の結果、手法などに関する意見・質問・要望・苦情などを承ります。
**指宿老人福祉センター**
11月26日㊋10：00～13：00
**山川図書館第2・3学習室**
11月13日㊌、12月11日㊌
15：00～17：00
**開聞老人福祉センター**
11月5日㊋、12月2日㊊
13：00～15：00

**行政書士会**
相続・贈与・遺産分割協議書、農地関連申請、官公庁書類作成、任意後見人などの相談に応じます。
**ふれあいプラザなのはな館2階**
**会議室3**
11月21日㊍13：30～16：00
**県行政書士会指宿支部**
☎090-2153-1807
※事前に電話予約した人を優先します。

編集発行　指宿市人事秘書課秘書広報係　〒891-0497　鹿児島県指宿市十町2424番地　☎0993-22-2111㊥122
ホームページ　https://www.city.ibusuki.lg.jp　メール　j-hisho@city.ibusuki.jp

# 司馬遼太郎と指宿

## ～菜の花が結んだご縁～

指宿市長　打越　あかし

年が明けると1月には恒例の、第42回いぶすき菜の花マラソンが開催されます。毎年、10月の下旬に市内の園児たちにお手伝いをもらいながら、菜の花の種まきをしています。全国各地から来られる多くのランナーを満開の菜の花でお迎えする為には丁度今頃から準備を始めておかねばなりません。

そもそも菜の花は普通であれば3月頃に咲く初春の花です。それを、菜の花マラソンの頃に丁度満開になる様に、市内の観光関係者達が改良に改良を重ねて、とうとう現在の早咲きの菜の花にまで作り上げたと聞いています。

### 司馬さんと菜の花忌

司馬遼太郎と言えば、日本を代表する歴史小説家です。市民の皆様も、彼の本を手に取った事のある方は沢山おられるのではないでしょうか。代表作とも言われる『竜馬がゆく』や『翔ぶが如く』をはじめ、NHKの大河ドラマに原作が採用された作品は既に6本を数え、日本の小説家の中では群を抜いて第一位です。彼の残した多くの作品は全部で2億冊を超えて発刊され、日本中の人々に愛読されています。

司馬遼太郎は、今から28年前の1996年、72才でこの世を去りました。彼の遺した作品のひとつに『菜の花の沖』（全六冊）という長編小説があります。指宿の八代濵崎太平次と同じ江戸時代末期に活躍をした函館の豪商、高田屋嘉兵衛をモデルにした小説です。

司馬さんは生前、野に咲くタンポポや菜の花のような黄色い花が好きでした。彼の命日となった2月12日は、この『菜の花の沖』にちなんで、いつしか「菜の花忌」と呼ばれる様になりました。

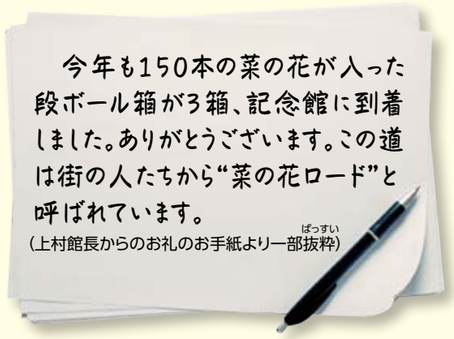
### 街を飾る指宿の菜の花

東大阪市の一隅に「司馬遼太郎記念館」が立っています。2月上旬の一番寒い時期にこの記念館を飾るたくさんの黄色い菜の花があります。そしてその花々は、私達、指宿から毎年、贈られているものなのです。

記念館の上村館長から届くお礼状に誘われて、今年の初夏、5月に指宿市長として、又、熱烈な司馬遼太郎のファンとして、初めて司馬遼太郎記念館を訪れて参りました。この記念館は現在、司馬さんの奥様の弟夫婦が運営されておられ、とても温かい歓迎をしていただきました。

毎年届く指宿からの菜の花がとても有難いという事。記念館がオープンした時に、たまたま職員に開聞町出身の方がおられ、その方からのご縁で菜の花の交流が始まった事。記念館の周辺の高校の生徒達や街の方々などのボランティアが毎年、駅から記念館への道を菜の花で彩ってくれる事。

話せば話すほど、司馬遼太郎という大作家と2月12日に満開の菜の花が咲きほこる指宿とは、「菜の花」を通じた実に深い繋がりを感じざるを得ませんでした。同時に、指宿の菜の花がとても誇らしく思いました。今や、菜の花は指宿市の大切なシンボルであり、その黄色は指宿のイメージカラーとして定着しています。市民の皆さん、もし大阪に行く機会がありましたら、是非、「司馬遼太郎記念館」を訪ねてみてはいかがでしょうか？そこでも、きっとふるさとを感じられると思いますよ。




**司馬遼太郎記念館**
〒577-0803
大阪府東大阪市下小阪3丁目11番18号
☎06-6726-3860
休館日は月曜日（祝日・振替休日の場合は開館し、翌日休館）・9月1日～10日・12月28日～1月4日。開館時間は10時～17時（16時30分まで入館受付）

特集

# 北海道 指宿市・千歳市 姉妹都市になって30周年

## 千歳市との姉妹都市盟約の始まり

昭和48年、菜の花キャンペーンの広報を行う一行が千歳市を訪れたことが交流の始まりです。千歳・支笏湖氷濤まつりや指宿アロハまつりなどそれぞれのイベントに訪問団を派遣し合うなどその後も交流が続き、平成６年の指宿市制施行40周年記念式典で調印式が行われ、両市の市長が友好親善を誓いました。

盟約式で調印する肥後市長と千歳市の東川市長（左から）▶

## 千歳市ってどんな所？ 千歳市職員が魅力を紹介!!

### 支笏湖

澄んだ水に光が照らされ湖一面が青色に輝く「支笏湖ブルー」はおすすめ！

高田（たかだ）さん

### 千歳・支笏湖氷濤まつり（２月）

極寒の中、支笏湖で開催されます。寒さと美しさを体感してください！

成田（なりた）さん

### 新千歳空港

温泉に映画館、なんとチョコレート工場まで！楽しみ方いろいろ！

森（もり）さん

北海道と言えば絶品グルメ！空港内で堪能できちゃいます♪

木村（きむら）さん



### 千歳のまちの航空祭

今年の航空祭には全国から５万３千人が集まり大盛り上がり！

高野（たかの）さん

千歳基地に拠点を置く特別航空輸送隊の政府専用機も見れちゃいます！

毛利（もうり）さん

### 千歳水族館

北海道最大級の淡水魚水族館！日本初の「水中観察ゾーン」もあり、秋に遡上（そじょう）するサケの群れは必見！

小林（こばやし）さん

### サーモンパーク千歳

施設内にはさまざまなお食事所が。千歳市・北海道ならではの物産もそろいます!

野村（のむら）さん



# 市民がそれぞれの祭りへ

## 千歳

### 2024スカイ・ビア＆YOSAKOI祭でフラを披露

６月のいぶすきフラフェスティバルで千歳市長賞に輝いた指宿市のフラチームLaule'a linoがフラを披露し、幸せに輝く南国の風を千歳市へ届けました。

Laule'a（ラウレア） lino（リノ）代表　吉田（よしだ） 理香（りか） さん（左から２人目）

フラを通して千歳市の皆さまへ南国指宿Aloha（アロハ）の心をPRできたことをたいへんうれしく思います。この先40年・50年と交流が深まり、両市がより一層光り輝き続けることを願っています。

## 指宿

### 第77回指宿温泉祭でYOSAKOI（よさこい）ソーラン演舞

YOSAKOIソーランチームの公立千歳科学技術大学「光一天（こういってん）」が迫力満点の演舞を披露し、会場を大いに盛り上げました。

### YOSAKOIソーランとは？

北海道の民謡「ソーラン節」と高知県の「よさこい祭り」が融合した踊り。北海道では毎年6月にYOSAKOIソーラン祭りが開催され、250チーム以上が参加し、独創的な踊りで街中を熱く盛り上げます。

公立千歳科学技術大学「光一天（こういってん）」代表
佐藤（さとうたくみ） 匠 さん

指宿市の皆さまに元気と感動を届けられるように全力で演舞しました。たくさんの歓声の中で踊ることができ、感謝の気持ちでいっぱいです。

## 30周年記念ロゴマークが完成 交流は未来へ

交流の一環として指宿市と千歳市の職員の相互派遣を行っています。令和５年度に指宿市へ派遣された千歳市職員の小嶋緑野（こじまりょくの）さんと千歳市へ派遣された指宿市職員が、ロゴマークを作成しました。

市内のイベント会場などで掲示していますので、このマークを目印にぜひお立ち寄りください。

菜の花と飛行機、そして湖！指宿市と千歳市それぞれの象徴をモチーフにしたロゴマークです。指宿市と千歳市は遠く離れていますが、イベント訪問や小学生のホームステイなどを通じて交流しています。このロゴマークを目印に交流の様子をのぞいてみてくださいね！

千歳市職員
小嶋（こじま） 緑野（りょくの） さん

### 道の駅 ～千歳フェア～

道の駅サーモンパーク千歳の人気商品をそろえています。
▶期間／令和７年３月31日㈪まで
▶場所／道の駅いぶすき彩花菜（さかな）館・道の駅山川港（やまがわみなと）活（い）お海道

### 千歳市関連図書コーナー

千歳市にまつわる書籍をそろえています。
▶期間／令和７年３月30日㈰まで
▶場所／指宿図書館

問企画政策課企画係☎㉒2111内128

IBUSUKI PICK UP NEWS CHECK!!

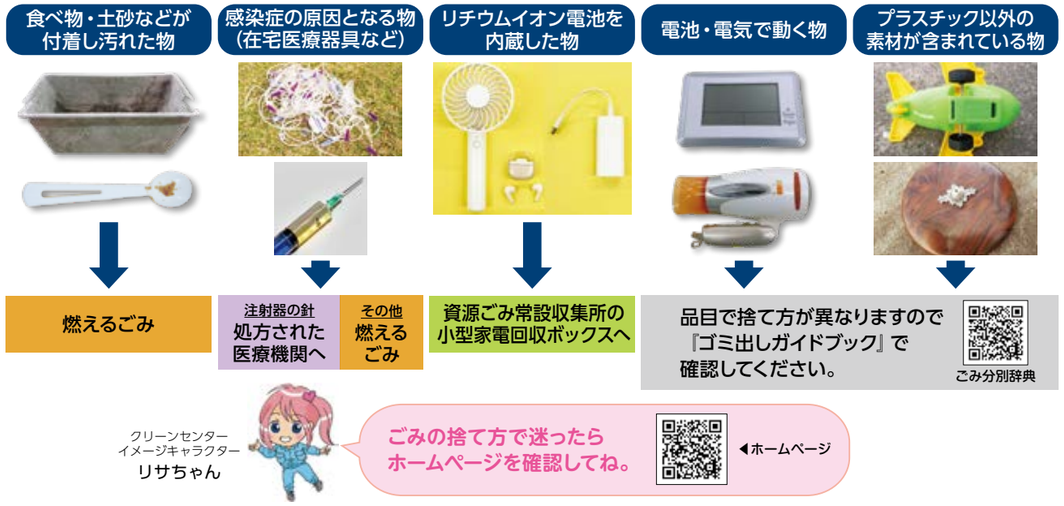
# 資源や環境を大切に！3つのお願い

問環境政策課廃棄物対策係内244

## ❶プラスチック製品の分別の徹底を！

資源ごみとして収集したプラスチック類の中に不適物が混入していました。
分別方法を確認してください。

**▶資源ごみとして出せるプラスチック製品の基準**
プラスチック素材100％で一辺の長さが50㎝未満・厚さが５㎜程度未満の製品で家庭から出された物




## ❷みんなで減らそう食品ロス～食品ロス削減術～

食品ロスとは本来食べられるにもかかわらず捨てられている食品です。食品ロスを減らすためには一人一人が「もったいない」という意識で普段から行動することが大切です。

**今日から実践３つのポイント**

①おいしく「食べ切り」
- 家庭で作った料理は早めに食べ切りましょう
- 外食時にメニューを選ぶ時は食べ切れる量を注文しましょう

②無駄なく「使い切り」
- 家にある食材を計画的に使い切りましょう
- 食材の食べられる部分はできる限り無駄にしないようにしましょう

③すぐ食べるなら「手前取り」
- 食品をすぐに食べる時は棚の手前から取りましょう

日本の食品ロスの状況（令和４年度）

## ❸11月は「不法投棄防止強化月間」～不法投棄は重大な犯罪です～

「不法投棄をしない。させない。見付けたらすぐ電話を。」という意識で住み良い地域をつくりましょう。
問県廃棄物・リサイクル対策課☎099-286-3810

## 指宿庁舎資源ごみ常設収集所の収集時間の短縮

利用者が少ない期間は収集時間を短縮します。ご理解とご協力をお願いします。

| 短縮 | | | | 短縮 |
|---|---|---|---|---|
| 11月1日㊎～12月24日㊋ 8時～18時 | 12月25日㊌～29日㊐ 8時～19時 | 12月30日㊊～令和7年1月3日㊎ 休み | 1月4日㊏～7日㊋ 8時～19時 | 1月8日㊌～2月28日㊎ 8時～18時 |





より楽しく
より暮らしやすく
まちの情報探し

# 情報掲示板 知っとく

| 市役所各庁舎のご案内 | 指宿市役所 |
|---|---|
| | 指 指宿庁舎 ☎0993-22-2111 |
| | 山 山川庁舎 ☎0993-34-1111 |
| | 開 開聞庁舎 ☎0993-32-3111 |

今月のピックアップ

IBUSUKI PICK UP NEWS CHECK!!

# 固定資産の届け出・償却資産の申告を忘れずに

**固定資産**

**固定資産の届け出を**

固定資産税は、毎年１月１日時点の土地・家屋・償却資産の所有者に課税されます。令和６年の所有状況に変更があった場合は届け出をしてください。

**▶届け出の対象となる例**
- 建物を取り壊した時
- 建物を売買・相続・贈与などした時

※法務局で所有権移転・滅失登記済みの場合、届け出は不要です。

**償却資産**

償却資産は所有者による毎年の申告が義務付けられています。令和７年１月１日時点で市内に償却資産を所有している全ての人は令和７年１月31日㊎までに申告してください。

**▶償却資産とは**
事業のために会社や個人が所有する土地・建物以外の資産で構築物、機械・装置、船舶、車両・運搬具、工具・器具・備品などがあります。耐用年数が過ぎていても現在使用している資産は申告してください

**▶太陽光発電設備の申告**
太陽光発電設備は発電規模により固定資産税（償却資産）の対象となります。また、太陽光発電設備の設置により、土地の課税地目が変更になる場合があります。申告時は必ず設置場所を記入してください

- **個人（住宅用）の対象設備**
  10kW以上の発電設備
- **法人・個人事業主の対象設備**
  全ての発電設備

※住宅用と事業用の両方で使う場合、全てが事業用となり申告の対象になります。

**▶申告書類**
令和５年に申告した人は12月中に申告書類を郵送します。届かない場合は市ホームページからダウンロードするか問い合わせてください

※正当な事由がなく申告しない時は過料が科される場合があります。

問税務課固定資産税家屋係内227・228・229

IBUSUKI PICK UP NEWS CHECK!!

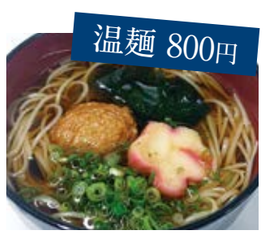
## 11月1日㊎～令和7年2月28日㊎の冬季限定

# 温メニュー 市営唐船峡そうめん流し

冬季限定の温メニューを販売しています。
心も体も温まる料理を冬の唐船峡でお楽しみください。

**営業時間11:00～15:30**
（ラストオーダー15:00）

予問市営唐船峡そうめん流し ☎㉜2143



IBUSUKI PICK UP NEWS CHECK!!

# 糖尿病の危険性を知りましょう

## ～自覚症状のないうちから予防と改善を～

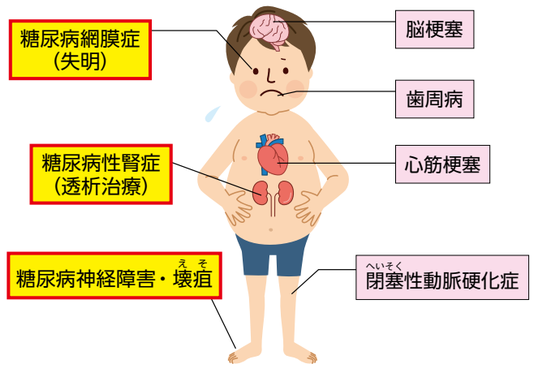
### 知っていますか？糖尿病の実態

糖尿病はインスリンというホルモンがうまく作用しないことで、血液内の糖が必要以上に多くなる状態です。血糖値が高いまま放置すると動脈硬化が進み、全身の血管に障害が出る可能性が高まるため、細小血管の多い腎臓や目・体の末端に障害が起こることが多いです。

### 糖尿病にかかってしまったら

糖尿病の治療は食事・運動療法と薬物療法を組み合わせます。糖尿病と診断されても血糖をコントロールすると糖尿病は重症化せず、これまでと同じように生活できます。空腹時血糖値やヘモグロビンA1c（エーワンシー）の健診数値に異常のあった人は、自覚症状がなくても必ず医療機関を受診しましょう。

～血管が傷つくことによって起こる糖尿病の主な合併症～
赤枠の合併症は糖尿病の三大合併症です。




### 糖尿病を予防・改善するための生活習慣のポイント

- 食事は主食・主菜・副菜をバランス良く食べ、血糖値を上げにくい食材を食べましょう（雑穀類・野菜類・海藻類・キノコ類など）
- カロリーの高い飲み物やお菓子を控えましょう
- 適度な運動でインスリンの働きを良くし、血糖値を下げましょう
- 生活リズムを整えて血糖を安定させましょう

問健康増進課保健事業係（指宿保健センター内）内287

11月14日「世界糖尿病デー」

world diabetes day
14 November
糖尿病と戦うための団結を表すシンボルマーク

IBUSUKI PICK UP NEWS CHECK!!

# 第34回指商デパート

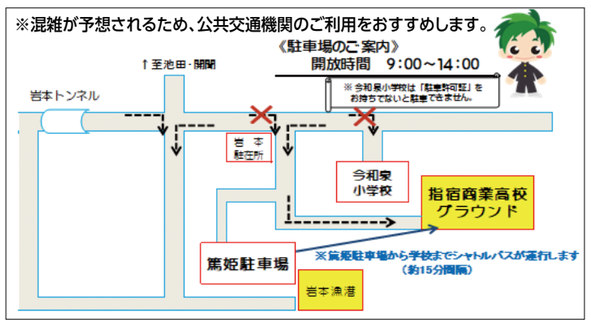
「紡いだ伝統
新世代が起こすイノベーション
リアルスマイル　指商デパート」

**日時** 11月17日㈰10：00～13：30
（抽選会時間①11：30～②12：30～③13：30～）

**場所** 指宿商業高校　**駐車場** グラウンド・岩本漁港（開放時間9時～14時）

ホームページ

地域の皆さまに支えられ、指商デパートは今年で34回目を迎えます。店舗販売では地元特産品をはじめ、能登半島地震復興支援として北陸三県物産展やこだわりの逸品を特別価格で用意します。中庭マルシェではキッチンカーやハンドメイド雑貨店が多数出店し、指宿の魅力が詰まった大抽選会も実施します。皆さまのお越しを心よりお待ちしています。詳しくは指宿商業高校ホームページをご覧ください。　問指宿商業高校☎㉕2204






募集　お知らせ

## 募集

### デジタルを活用した共創の場づくり事業

地域づくりに活用できる情報を得るための場です。参加は無料で予約不要です。

▼日時
・語る会
11月1日㈮19時～21時
・つながる扉
11月19日㈫14時～18時（スマホ相談会14時～15時）
▼場所／ディーリンクス（JR指宿駅2階）
申問ディーリンクス
☎㉒1113

### 令和7年度奨学生の募集

▼奨学資金の種類
・指宿市奨学資金
・大重・岩崎奨学資金
▼募集人員／どちらも若干名
▼奨学生の資格／次の要件を全て満たす人
・保護者などが市内に住所を有する
・高等学校・専修学校・短期大学・大学・高等専門学校などに在学中か進学予定
・学費の支払いが困難と認められる
・学業・素行が優秀である
▼貸付額（月額）
・高等学校など　2万円以内
・専修学校・短期大学・大学・高等専門学校など　5万円以内
▼貸付期間／正規在学期間（修業年限を超えた期間は含まない）
▼申込書配布場所／教育総務係・市ホームページ
▼申込方法／郵送か持参
▼申込期間／11月1日㈮～令和7年1月24日㈮
申問教育総務課教育総務係
内412

### 南日本10㎞ロード通信競技大会・指宿地区女子・中学生3㎞ロードレース大会

県下一周駅伝競走大会などの選手選考を兼ねた大会です。
▼日時／12月1日㈰8時30分～（雨天決行）
▼場所／市営陸上競技場
▼対象者／中学生以上で健康な人
・10㎞　高校生以上の男子
・3㎞　女子・中学生男子
※10㎞の部は40分以内の完走が見込めること。
※高校生以下は保護者の承諾が必要です。
▼参加料／無料
▼申込書類配布場所
・11月19日㈫　成川・小川・岡児ケ水・浜児ケ水区
・11月26日㈫　鰻・尾下区
▼収集時間／7時～8時30分（浜児ヶ水区は8時～9時）
※スプリング入りマットレスは出せません。クリーンセンターへ直接持ち込むか許可業者へ依頼してください。
問環境政策課廃棄物対策係
内244

### 砂むし会館「砂楽（さらく）」臨時休館

施設メンテナンスのため12月9日㈪～13日㈮は臨時休館します。
問砂むし会館「砂楽」
☎㉓3900

### 新入学用品購入費の申請

令和7年度に小学校に入学する子どもの新入学用品の購入費を対象者に支給するので申請してください。
※申請書は就学時健康診断時に配布します。
▼対象／次の①～③全てに該当する子どもの保護者
①令和7年2月1日時点で市内に住所がある
②令和7年4月に指宿市立小学校に入学予定
③次のいずれかに該当する世帯
・前年度か今年度に生活保護の停止か廃止のあった世帯
・市町村民税非課税世帯
・児童扶養手当受給世帯
・国民健康保険料の減免か徴収猶予を受けている世帯
・経済的な理由により生活が困窮していると認められる世帯
▼申請期間
12月2日㈪～27日㈮
▼申請方法／学校教育課、㈯市民福祉課に直接
問学校教育課学務係内421

### 市体育施設の利用調整会

令和7年度に体育施設を使用したい団体は計画書を提出してください。複数の団体の利用希望日が重なった場合は、団体間での協議となります。
▼日時／12月2日㈪19時
▼場所／指宿総合体育館
▼計画書の配布場所
いぶすきスポーツクラブのホームページ
▼提出方法／直接・ファクス
▼提出期限／11月15日㈮
※通常の練習の予約は使用したい日の2週間前から各施設で受け付けます。
申問いぶすきスポーツクラブ（指宿総合体育館内）
☎F㉔5366

## お知らせ

### 11月の粗大ごみ収集

特大の指定ごみ袋（縦90㎝×横80㎝）に入らないごみが粗大ごみです。収集所が通常と異なるので詳しくは集落長に問い合わせてください。
・11月12日㈫　福元・町・大山・利永区
市ホームページ
▼申込方法
直接・ファクス・メール
▼申込期限／11月22日㈮
申問指宿地区駅伝運営委員会（スポーツ振興課スポーツ振興係内）☎㉓1014
F㉗0204
✉sport@city.ibusuki.jp

### エコライフ推進会議会員

エコライフ推進会議は、家庭生活の環境問題を話し合い、SDGsや地球環境への関心を深めることを目的にマイバッグ運動の推進や関連イベントへの参加を行っています。私たちと一緒に環境問題を学び考えてみませんか。
問市エコライフ推進会議事務局（企画政策課企画係内）
内128

## 胃がん・腹部超音波検診

今年度末時点で40歳以上の人を対象に11月から検診が始まります。受診票を持っていない場合は問い合わせてください。

問健康増進課地域保健係（指宿保健センター内）内629

## マイナンバーカード休日窓口

▼取扱手続／申請・受け取り・更新・暗証番号設定
▼日時／11月24日㊐8時30分～12時
▼場所／指宿庁舎・山開庁舎
※自宅や施設への個別訪問も実施しています。詳しくは問い合わせてください。

ホームページ

問市民課市民係内215・216山市民福祉課市民税務係☎㉞1112開市民福祉課市民税務係内130・132

## 秋の全国火災予防運動

空気の乾燥などで火災が発生しやすい時期です。11月9日㊏7時に火災予防啓発のためのサイレンを鳴らします。

▼火災が起こる3要素
可燃物・酸素・熱（点火エネルギー）の一つでも欠ければ火災は起こりません
▼住宅防火7つのポイント
・3つの習慣
①寝たばこをしない
②ストーブは燃えやすい物から離れた位置で使用する
③ガスコンロなどのそばを離れる時は必ず火を消す
・4つの対策
①逃げ遅れを防ぐために住宅用火災警報器を設置する
②寝具・衣類・カーテンなどは防炎品を使用する
③火を小さいうちに消すため住宅用消火器などを設置する
④高齢者などのために近所の協力体制をつくる

問指宿消防署☎㉒5111山川・開聞分遣所☎㉞0119

## 門松カード募金にご協力を

益金は森林資源の保護に役立てられます。

▼価格／20円（2枚1組）
▼申込場所／公民館か窓口
▼申込締切日／12月2日㊊

申問耕地林務課林務管理係（いぶすき農業支援センター内）内719

## ジャガイモを栽培する皆さん 黄斑えそ病にご注意を

葉タバコに被害を与える黄斑えそ病が発生しています。感染したジャガイモからアブラムシなどを媒介して伝染します。葉タバコ農家の対策だけでは不十分なため、次の協力をお願いします。

・葉タバコとジャガイモの近接栽培を避ける
・検定済み種イモを購入する
・あぜや土手などにイモを残さず完全に除去する
・土手の草払いなどを行い、害虫がつきにくくする
・アブラムシの防除を行う
・葉タバコ農家と情報交換を行う

問農政課園芸振興係（いぶすき農業支援センター内）内713

## 野良猫への餌やりに注意

野良猫に餌を与えることにより住み着き繁殖して増え、ふん尿・爪とぎによる被害、鳴き声による騒音、近隣の敷地での出産などによる地域住民とのトラブルが発生しています。

無責任な餌やりは快適な環境で生活できない不幸な猫を増やす行為です。かわいそうだからと一時的な感情で餌を与えるのではなく、責任を持って飼うようにしましょう。

▼責任ある飼い方を
・事故や病気から守るため、室内で飼いましょう
・不幸な猫を増やさないよう不妊・去勢をしましょう
・迷子札などで所有者の明示をしましょう
・猫を飼えなくなった場合は飼い主が責任を持って新しい飼い主を探しましょう
※動物を捨てることは犯罪です。1年以下の懲役か100万円以下の罰金が科せられます。

問指宿保健所衛生係☎㉒2172環境政策課環境衛生係内242・246

## 11月11日㊊～17日㊐ 税を考える週間

国税庁特設ホームページなどで情報を配信します。

税に関する作品展
▼開催期間・場所
・11月1日㊎～7日㊍
ふれあいプラザなのはな館1階なのはな親子ひろば
・11月8日㊎～18日㊊
市役所指宿庁舎

問指宿税務署☎㉒2548

## Jアラート全国一斉情報伝達訓練の放送

11月20日㊌11時頃に防災行政無線で訓練を行います。

問危機管理課消防防災係内151・152

# 催し

## いわさき白露シニアゴルフトーナメント

▼日程／11月22日㊎～24日㊐（21日㊍はプロアマ大会）
▼場所
いぶすきゴルフクラブ
▼入場料
・前売り券　1万円（ゴルフプレー優待券・各日共通4枚つづり）・5千円（各日共通5枚つづり）、3千円（各日共通2枚つづり）
・当日券　2千円（各日）
▼チケット販売所
指宿いわさきホテル・いぶすきゴルフクラブ・いわさきグループ各施設

問いわさき白露シニアゴルフトーナメント大会事務局☎099-223-1418

## フラワーパークかごしま

緑茶図画コンクール作品展
▼日時／11月2日㊏～24日㊐9時～17時

カルチャー教室
「クリスマス&お正月～早春まで楽しめるハンギングバスケット教室」
▼日時／12月1日㊐13時30分～15時30分
▼料金／3500円
▼定員／20名（要予約）
▼申込期限／11月24日㊐

園芸教室
「冬を彩る寄せ植え」
▼日時／12月8日㊐13時30分～15時30分
▼料金／千円～3500円
▼定員／30名（要予約）
▼申込期限／12月1日㊐

「ミニ門松作り」
▼日時／12月22日㊐13時30分～15時30分
▼料金／3千～3500円
▼定員／20組（要予約）
▼申込期限／12月15日㊐

ウインターフェスティバル・フラワーパークイルミネーション
▼日時／11月30日㊏～令和7年1月5日㊐9時～21時
※12月30日・31日は休園。

シクラメン展
▼日時／11月30日㊏～令和7年1月4日㊏9時～21時
※12月30日・31日は休園。
▼入園料／高校生以上630円、小中学生310円（幼児・70歳以上の県民は無料。小中高の県民は㊏㊐㊗無料）

申問フラワーパークかごしま☎㉟3333

## 時遊館COCCOはしむれ

地域文化祭
絵や手芸の展示、日本舞踊などの舞台披露があります。
・文化協会開聞支部作品展示会
▼日時／11月5日㊋13時～12日㊋12時（㊏㊐は休み）
▼場所／開聞郵便局
※開聞総合体育館が改修工事のため展示のみ。
・山川地域文化祭
▼日時
11月10日㊐12時～16時
▼場所／山川庁舎
・指宿地域文化祭
▼日時／11月17日㊐
・展示発表会
9時～16時30分
・舞台発表会
10時～16時30分
▼場所／指宿市民会館

指宿橋牟礼川遺跡国史跡指定100年記念シンポジウム
「日本の歴史を変えた先史時代のポンペイ」

全国的にも貴重な火山災害遺跡である橋牟礼川遺跡の重要さと新たな知見に関する講演です。参加無料です。（要申込）
▼日時／11月24日㊐13時～17時（11時開場）
▼場所／指宿市民会館
▼講師
・青柳 正規（東京大学名誉教授・元文化庁長官）
・水ノ江 和同（同志社大学文学部教授）
・千葉 豊（京都大学文学研究科准教授）
・本田 道輝（鹿児島県文化財保護審議会会長）
・桒畑 光博（九州大学大学院特別研究員）

申込フォーム

月間体験
古代風ナチュラルクリスマスツリーカプセルオーナメント

▼期間／12月3日㊋～24日㊋（㊏㊐㊗は事前予約制）
▼場所／時遊館COCCOはしむれ
▼料金／300円
▼定員／300人（先着順）
▼体験時間
①9時30分～10時30分
②10時30分～11時30分
③11時30分～12時30分
④14時30分～15時30分
▼予約開始日／11月19日㊋

予約フォーム

伝統文化フェスティバル
指宿固有の伝統文化が一堂に会します。入場無料です。
▼日時／12月7日㊏13時～16時（舞台は15時まで）
▼場所／指宿市民会館
▼内容／郷土・伝統行事披露、昔話の読み聞かせ、郷土芸能の鮮やかな衣装や面を着けての写真撮影など（変更になる場合があります）

申問生涯学習課文化財係（時遊館COCCOはしむれ内）☎㉓5100

## 健幸ふれあいパークゴルフ大会

初心者でも楽しめ、景品もあります。（要申込）
▼日時／11月16日㊏9時～（8時30分から受け付け）
▼集合場所／かいもん山麓ふれあい公園管理棟前
▼参加料／300円
▼定員／36人
▼申込締切日／11月13日㊌
※毎週㊋は定休日です。

申問かいもん山麓ふれあい公園☎㉜5566

## 11月24日は鰹節の日 かつお節祭り

▼日時
11月23日㊏10時～15時
▼場所
道の駅山川港活お海道
▼一部の内容
・花かつお格安販売
・茶節振る舞い
・野菜や水産加工品の格安販売
・ツマベニ少年太鼓の演奏

問道の駅山川港活お海道☎㉗6507

【広 告 の ペ ー ジ】

インターネット版ではご覧いただけません。

ご了承ください。

# 図書館だより みんなの本棚

ホームページ
（パソコン）http://www.minc.ne.jp/ibusukilib/
（スマートフォン）https://www.ibusuki-lib.jp/WebOpac/mobile/index.do

## 今月のおすすめ本

**一般図書（山川図書館）**

### 小さな印刷屋さん 宇田川新聞の木版画教室

宇田川　新聞（著）
グラフィック社

【内容】テレビ番組「出川哲朗の充電させてもらえませんか？」のキャラクター絵などを担当する著者が、木版画の道具や刷り方の基本テクニックなどについて写真付きで紹介した本。レトロで温かみのあるイラストに癒やされつつ、クラフトアイテム作りにチャレンジしませんか。

**児童図書（指宿図書館）**

### トドにおとどけ

大塚　健太（作）
かのう　かりん（絵）
パイインターナショナル

【内容】「このケーキをトドくんにとどけてくれない？トドくんのたんじょうびなんだ」と頼まれたカモメさん。でもお家から出てきたのは、トドによく似たアシカさん。次に出てきたのは、やっぱりよく似たアザラシさん。なかなかトドさんまでたどり着けません。

## インフォメーション

### ◆えほんのひろば

▶**日時**／11月20日㊌10:30～11:00（受付10:15～）
▶**場所**／指宿図書館1階絵本コーナー
▶**演じ手**／いぶすき子育てサポートセンター「LUANA（ルアナ）」の皆さん
▶**申込方法**／インスタグラム（@luana.kami_）かＬＩＮＥ（@738hhebt）から

### ◆おはなしのとびら

▶**日時**／11月17日㊐10:30～11:15(受付10:15～)
▶**場所**／指宿図書館2階多目的集会室
▶**演じ手**／おひさまおはなし会の皆さん
▶**定員**／20人（定員になり次第締め切ります）

### ◆子ども映画会

▶**日時**／11月17日㊐11:20～11:50(受付11:15～)
▶**場所**／指宿図書館2階視聴覚室
▶**内容**／まめうしくん
▶**定員**／15人（定員になり次第締め切ります）

## インフォメーション

**指宿図書館のイベント申込受付期間**
11月10日㊐17:00まで

### ◆ボランティアおはなし会

▶**日時**／11月23日㊏14:00～14:30(受付13:45～)
▶**場所**／山川図書館2階
▶**演じ手**／山川「おはなしぶらんこの会」の皆さん

**山川図書館のイベント申込受付期間**
11月16日㊏17:00まで

### ◆第3回図書館講座を開催

▶**日時**／12月14日㊏14:00～16:00（受付13:45～）
▶**場所**／山川図書館2階学習室
▶**演題**／「開運 お正月飾りを作ろう」
▶**内容**／置いても掛けても楽しめる羽子板型の飾り作り
▶**講師**／野元（のもと）　菊子（きくこ）　氏
▶**対象**／一般
▶**定員**／20人（先着順）
▶**材料費**／1,000円（当日集めます）
▶**持ってくる物**／はさみ・2㎝幅の両面テープ
▶**申込方法**／電話か窓口
▶**申込受付期間**／11月14日㊍から
※イベントは事前申込制となっています。

### ◆リサイクル図書の提供

除籍処理を行ったリサイクル図書を次の期間に提供します。
▶**期間**／12月5日㊍9:00～（本がなくなり次第終了）
▶**場所**／指宿図書館2階オープンスペース
山川図書館1階エントランス
※11月30日㊏の生涯学習フェスティバルの会場内でもリサイクル図書を一部提供します。

## イベント

| | | |
|---|---|---|
| 11月10日㊐<br>11月23日㊏ | ▶**時間**／終日 | ▶**場所**／指宿・山川 |
| | 新着図書貸出日 | |

**献本**　次の方から献本がありました。
桑鶴（くわづる）翔作（しょうさく）さん

みんなの本棚

■指宿図書館／☎㉓2827　■山川図書館／☎㉟3300
■休館日／毎週㊊・第4㊌（祝日の場合は翌日）　■開館時間／平日9：00～18：30、㊏㊐㊗ 9：00～17：00
指宿市立図書館のフェイスブックページに「いいね！」すると、イベントやタイムリーな情報が自動的に入ります。
ホームページ

MEDICAL LECTURE

# 健康教室

## おいしく口から食べましょう

生涯、おいしく口から食べるには口の機能を高めることが大切です。食べることをはじめとした口の機能の発達は乳幼児期に始まり（哺乳期・ごっくん期・もぐもぐ期・かみかみ期から始まるお子さまの飲み込み、飲み込む時の舌の位置などは大丈夫ですか？左右バランス良くかめていますか？）、学齢期に習熟、成人期は機能が維持されます。この時期に本来獲得すべき機能を身に付けておかなければ、年齢を重ねて機能が衰えてきた時に高齢者が亡くなる原因の一つである誤嚥性肺炎などを引き起こすリスクが高くなります。だからこそ乳幼児期から視覚・味覚・触覚・聴覚・嗅覚を使った食べ方でおいしさに気付かせ、食事の楽しさを乳幼児が経験できるようにしてあげましょう。

子どもの口腔（こうくう）機能

ところで、オーラルフレイルってご存知ですか？加齢によるお口のささいな衰えのことです。

一般社団法人日本老年医学会
一般社団法人日本老年歯科医学会
一般社団法人日本サルコペニア・フレイル学会

お口のささいな衰えが心と体の衰えのリスクを高めます。虫歯や歯周病が健康に深く関わることはこれまでもこのコーナーで周知のことと思います。知ると知らぬは大違い、健康情報を知ること、そして実践です。

口腔体操

「食」は人を良くすると書きます。厚生労働省は、高齢者の口腔・栄養・リハビリの3本柱がセットで重要だとしています。食べることなく栄養は取れません。栄養なくしてリハビリはできません。「かかりつけ医」「かかりつけ薬局」と共に困った時に相談できる「かかりつけ歯科医」を持ちましょう。お口の健康は命を守ることにつながることが多くの研究から分かっています。全てのライフステージでお口の健康が「生きること」「食べること」「話すこと」に重要です。そのために日々のセルフケアと歯科医院での口腔健康管理、プロフェッショナルケアをしましょう。生涯おいしく食べるために２次元コードから得られる情報も活用してください。

次のうち「該当」が2つ以上あるとオーラルフレイルです。

| 質　問 | 該　当 | 非該当 |
|---|---|---|
| 自分の歯は何本ありますか？（インプラントは自分の歯として数えません。） | 0～19本 | 20本以上 |
| 半年前と比べて固い物が食べにくいですか？ | はい | いいえ |
| お茶や汁物などでむせることがありますか？ | はい | いいえ |
| 口の渇きが気になりますか？ | はい | いいえ |
| 普段の会話で言葉をはっきりと発音できないことがありますか？ | はい | いいえ |

DOCTOR
**今月のドクター**
指宿市歯科医師会
平田（ひらた）　晃士（こうじ）

問指宿市歯科医師会
☎㉓2920

# 地域おこし協力隊通信 vol.39

## 開聞に森を持つ元パン屋。そして現在ジェラート屋 Maru。オーナー地域おこし協力隊「長山（ながやま）智寛（ちひろ）」です！!!

ひょんなことから、今年の５月に砂楽の向かいで「ジェラート屋 Maru。」をオープンし、新聞・テレビ・雑誌など多くのメディアで取り上げていただきました！…が、11月４日㊊で半年間の営業を終え、次の準備に向けて充電期間に入ります。再開をお楽しみに！

今後に向けて、独りで背負いすぎず、指宿での目標を達成できるように頑張ります。Instagram でも市役所でもお店でも、お気軽に話しかけてくださいね！

12月28日㊏午後になのはな館で「空き家相談会 / 終活セミナー」を企画中です。ご家族が集まる機会に未来のことを一緒に考える機会にしましょう！詳細は地区回覧などで追ってご案内予定です。もちろん空き家の相談はいつでも受け付けていますので、お気軽にご相談ください！

**指宿での目標**
- 温泉付き古民家に住む
- 人が集まる場所を作る
- 楽しく生きる
- たくさん友達を作る

インスタグラムなど





シリーズ 第5号

# 前略、市史編さん室より

## 桜島の大正噴火から今年で110年

大正３年（1914）1月12日10時過ぎ、桜島の山腹から相次いで噴煙が上がり次第に激しく噴火しました。18時29分に桜島沖を震源とするマグニチュード7.1の大地震が発生します。翌日22時頃まで激しい噴火活動が続き、死者・行方不明者は58人となりました。西からの風による降灰で大隅半島では農作物に大被害があり、降灰は東北地方でも観測されたと記録されています。約2万人の住民が移住を余儀なくされました。溶岩で桜島と大隅半島が陸続きとなり、国内では20世紀最大の噴火と言われます。

▶鹿児島市街地側から見た噴火直後の桜島（鹿児島県立博物館所蔵の写真を井村隆介（いむらりゅうすけ）氏がカラー化）

**当時の指宿を郷土資料から振り返る**

その時の指宿市の様子は、魚見小学校の校長日誌や指宿図書館の指宿市高齢者教室寿大学『昔のはなし』（昭和51年発行）に書かれています。

### 『昔のはなし』桜島噴火の記憶

大正３年1月12日。私どもが小学校尋常科６年の時、突然教室で「霧島が噴火だ」という声が聞こえてきました。しばらくすると、桜島が爆発したことがわかりました。なるほど、柳田小学校の２階から眺めると、はっきりと噴煙が高くあがっているのが見えました。

夕ご飯を終え、中座敷にいたら、大音響と同時にズシーンゆらゆらと家が揺れ、同時に部屋を飛び出しました。とても家の中にいれる状態ではありませんでした。ランプが大きく左右に揺れていました。しばらくすると津波が来る、早く山へ逃げよと、誰言うことなく風の如く伝わってきました。隣同士話し合って、どの家も父親だけが家に残ることになり、母はまずご飯炊きにかかりました。

津波とはどんなものか知らないけれども、生きた気持ちはなく、みんな着のみ着のまま、今の南指宿中学校の北側の狭い道を黙って、丘へと急ぎました。丘の上の畑で一晩明かしましたが、もちろん一睡もできませんでした。桜島の頂上は真っ赤、それに噴き上げる噴石と落ちてくる石とがぶつかりあって、火花を散らしていました。

翌日は、続々桜島の避難の人達が見えはじめ、私どもの学級にも転入の生徒が来ました。（一部省略）

当時の指宿市の様子が分かる貴重な記録です。新しい市史には市民の記憶や書き残された記録も紹介する予定です。

皆さまのお話や自宅の古い物が大切な資料かもしれません。
提供いただける場合はご一報ください。

問市史編さん室市史編さん係 ☎080-8210-1656



# 学校・地域応援活動　人づくり　つながりづくり　地域づくり　No.23

## JAいぶすき女性部が応援！

活動には個人だけでなく団体の参加も大歓迎です。食農教育の一環としてJAいぶすき女性部が夏休みに実施した今和泉校区放課後子ども教室の応援活動を紹介します。

郷土のお菓子の丸ぼうろとゼリー作りに1～6年18人の児童が挑戦しました。丸ぼうろ作りでは丸めた生地をオーブンで焼き、ゼリー作りではコップに盛ったゼリーをホイップクリームとフルーツで飾りました。食後は食料・農業なるほどクイズ大会もあり、お菓子作りと学びの時間を児童とボランティアが楽しく過ごしました。

児童をボランティアが手助け

**【児童の感想】**
- 1年の永山凜心（ながやまりん）さん（麓下）「ゼリーにフルーツを乗せるのが難しかったけど上手にできました」
- 3年の大迫結愛（おおさこゆい）さん（麓上）「ゼリーがコップからこぼれないように気を付けました」
- 4年の澤山（さわやま）ここなさん（細田西）「丸ぼうろを丸めて平らにするのが楽しかったです。まるで赤ちゃんのほっぺたのようでした」

**【ボランティアの感想】**
- 片野田金子（かたのだかねこ）さん（片野田）「感じる体験を通して子どもたちに五感を鍛えてほしいです」
- 前畑勝子（まえはたかつこ）さん「郷土のいろいろな野菜を使った料理をたくさん食べてほしいです」
- 永吉（ながよし）ゆりかさん（永吉）「郷土のお菓子や野菜を食べて地元を誇りに思ってほしいです」

問生涯学習課社会教育係（ふれあいプラザなのはな館内）☎㉓1023

# 第77回 指宿 湯の神 温泉祭 舞踊

湯の恵みに感謝する指宿温泉祭が9月28日からの2日間、セントラルパーク指宿周辺で開催されました。千歳市と姉妹都市盟約を締結して30周年を記念したYOSAKOIソーラン演舞で始まった指宿ハンヤ踊りには約2300人が参加し、威勢の良い掛け声と共に練り歩きました。祭りの最後には約5千発の花火が打ち上げられました。

第4代いぶすき菜の花大使に就任した
竹山 千絵さん　出口 花野さん

Blue Vintageによるライブパフォーマンス

YRD Leoによるライブパフォーマンス

公立千歳科学技術大学「光一天」によるYOSAKOIソーラン演舞

# まちの話題 Zoom Up IBUSUKI

### 人吉市の子どもと交流
## 指宿の魅力を味わう

第44回指宿市・人吉市子ども会交歓会が7月23日からの2日間行われました。姉妹都市である人吉市の子どもたちを指宿市に招き、住むまちの魅力を互いに学んでもらおうと5年ぶりに開催したもの。市内の名所巡りやマリンスポーツ体験、そうめん流しを楽しみ、指宿の魅力を満喫しながら両市の子どもたちが交流を深めました。参加した杉松優樹菜さんは「人吉には海がないので海遊びが楽しかった。今度は指宿のみんなに人吉を案内したい」と話しました。

そうめん流しを楽しむ子どもたち

### 高校生が議会を模擬体験
## 若い声を市政へ

議会と語ろ会が7月19日に指宿市議場で行われました。市議会への親しみを持ってもらおうと高校生を対象に行われたもの。指宿商業高校・山川高校・指宿高校・南九州市の頴娃高校の生徒25人が議員役となって質問や提案を行い、市議会議員が答えました。他市から通学する指宿高校2年の西一葉さんは「若者の声を届ける素晴らしい取り組み。地元が大好きなので住んでいるまちで同じような場があればぜひ参加したい」と話しました。

質問や提案を行う高校生

### 株式会社福尚がトイレットペーパーを寄贈
## 誰もが住みやすい社会へ

株式会社福尚が、古紙を再利用したトイレットペーパーを7月29日に市に寄付しました。建設業を行う同社は建設現場で不要になった古紙を活用しようと、障害者の就労支援のために古紙でトイレットペーパーを作る社会福祉法人に製造を依頼。完成した3,000個を市に寄贈しました。福永昭一代表取締役は「子どもたちが環境保全を考えるきっかけになればうれしい。活動は障害のある人の支援にもつながる。貧困や差別のない社会になれば」と話しました。

寄贈する福永代表取締役(左)

### いぶすき子ども司書養成講座
## 司書ってどんな仕事？

いぶすき子ども司書養成講座が7月25日に山川図書館で行われました。司書の仕事を子どもたちに知ってもらい、その家族や友達にも読書の楽しさを広めてもらおうと市教育委員会が開催。小中学生29人が参加し、好きな本を紹介し合うビブリオトークや本を守るためのブックコートの作成などを行いました。柳田小5年の福元綾萌さん(弥次ヶ湯)は「司書の仕事を学べて勉強になった。本を大切にして読書の楽しさをみんなに教えたい」と話しました。

ブックコート作りに挑戦する子どもたち



### 今和泉で児童が魚釣り体験
## 魚に触れてふるさとを知る

ふるさとの海を楽しむ魚釣り体験会が8月3日に今和泉漁港で行われました。自然体験活動を通してふるさとを自慢できる子どもを育てようと地域住民が企画したもの。今和泉小などの児童13人が地元の釣り名人などに教わりながら釣りを体験し、魚を使った昼食作りやスイカ割りを楽しみました。魚見小2年の中村海莉さん(五郎ヶ岡)は「大人に教えてもらいながら頑張った。釣れなかったのでまた挑戦したい」と話しました。

住民に教わりながら魚釣りに挑戦する児童

### ALTのソフィアさんが退任
## 子どもの多文化理解の礎に

ALT(外国語指導助手)のデマーチン・ソフィア・ビクトリアさんが7月31日に退任しました。ソフィアさんは令和3年11月から市内の小・中・高等学校で英語の授業を行い、子どもたちの学習意欲や異文化への理解を高めました。在任中は国内を旅し、弓道の段位を取得するなど日本文化も積極的に学びました。ソフィアさんは「指宿は自然が美しく人も優しくてうれしかった。指宿のかわいい子どもたちにこれからも勉強を頑張ってほしい」と話しました。

退任したソフィアさん

### 第35回いぶすきシルバー美術展が開催
## 156点の力作が勢ぞろい

第35回いぶすきシルバー美術展が8月4日から21日まで時遊館COCCOはしむれで開催されました。県内60歳以上の120人に加え、姉妹都市盟約30周年を記念して千歳市から7人が応募し、156点の出展がありました。第35回記念大賞に片野田紀子さん(丈六)の絵画「レストランかたのり」、指宿市長賞に枕崎市の園田好江さんの絵画「夏の終り」が選ばれました。片野田さんは「光の柔らかさなどの表現に挑戦した。受賞できてうれしい」と話しました。

展示を楽しむ来場者

### 千歳市の児童がホームステイ
## 南国の夏を楽しむ

指宿市・千歳市青少年相互交流事業が8月2日からの4日間行われました。両市の小学6年生が互いに訪問し合い、自然体験などを通してそれぞれのまちを好きになってもらおうと行っているもので今年で30回目。千歳市の児童16人が指宿市でホームステイを行い、名所巡りや滞在先の家族との交流を楽しみました。千歳市の田中はづきさんは「水上アクティビティは経験したことがなかった。指宿の友達をたくさん作りたい」と話しました。

水上アクティビティを楽しむ児童

# うぶごえ

| 【氏名】 | 【地区】 | 【保護者】 |
|---|---|---|
| **指宿地域** | | |
| ファム ジャ フン | 湊上 | ファムジャフンダンティホン |
| 宮薗 璃和 | 二月田 | 麻真弥悟 |
| 入野 慶 | 下吹越 | 愛優美 |
| 長﨑 明愛 | 上吹越 | 秀拓也美 |
| 栫 琉凪 | 道下上 | ちあき哲弥 |
| 渡瀬 結愛 | 湯之里 | 真功希大 |
| 仮山 大晴 | 玉利 | 麻雄衣基 |
| 黒岩 琉叶 | 潟口 | 美聖海斗 |
| 山下 翔吏 | 大園原 | 梨卓佳朗子 |
| 川﨑 紗羽 | 麓上 | 陽一子矢 |
| 上玉利茉奈 | 迫北下 | 玲巧里 |
| 堀内 蘭 | 湯之里 | 愛留莉 |
| **山川地域** | | |
| 木下 仁嘉 | 中野 | 玲尚菜 |
| 児玉 龍哉 | 谷村上 | 楓勇夏太 |
| **開聞地域** | | |
| 宮園 碧凰 | 松原田 | 美充咲英 |
| **市外地域** | | |
| 百瀬日向子 | 東京都大田区 | 雅文一美 |
| 境 美月 | 福岡県柳川市 | 辰五京加 |
| 吉冨 凰心 | 宮崎県三股町 | 北斗咲莉奈 |
| 雪丸 楓叶 | 鹿児島市 | 雄真あい |

# おくやみ

| 【故人】 | 【年齢】 | 【地区】 |
|---|---|---|
| **指宿地域** | | |
| 田原迫 和子 | 95 | 北十町 |
| 新留 スズ子 | 92 | 細田東前 |
| 下川路 静江 | 77 | 高野原 |
| 橋口 彰 | 73 | 上西 |
| 山北 充代 | 84 | 大牟礼東 |
| 中村 用子 | 94 | 大牟礼東 |
| 清松 範子 | 80 | 玉利 |
| 山内 法子 | 97 | 大牟礼東 |
| 臼山 ミヨ子 | 88 | 岩本東 |
| 小吉 ムツ子 | 95 | 迫中 |
| 下吹越 サツキ | 84 | 弥次ヶ湯 |
| 丸田 佳子 | 87 | 大園原 |
| 中園 紀子 | 89 | 大牟礼西 |
| 徳永 チヤ子 | 90 | 下里 |
| 福元 テル | 102 | 大牟礼西 |
| 高木 與助 | 85 | 浜西 |
| 亀割 郁子 | 95 | 湊上 |
| 小園 万里子 | 76 | 宮ヶ浜 |
| **山川地域** | | |
| 西田 稔 | 88 | 大石 |
| 西 静子 | 89 | 西 |
| 上薗 三男 | 83 | 前原下 |
| 福永 キミヱ | 101 | 前薗上 |
| 南洋 | 92 | 中村 |
| 濵口 和美 | 83 | 町6区 |
| 鶴窪 ヱイ | 94 | 東道 |
| 上薗 俊秀 | 97 | 天神下 |
| 西元 信子 | 94 | 神方上 |
| 国沢 孝彦 | 77 | 神方4区 |
| **開聞地域** | | |
| 松元 弘子 | 82 | 鎮守 |
| 中野 ゆり子 | 67 | 上野中 |
| 上村 利治 | 89 | 上手 |
| 野元 昭子 | 82 | 鎮守 |
| 上野 實次 | 87 | 川尻中 |

※香典返しに代えて遺族の方々から市社会福祉協議会に寄付を頂きました。ありがとうございました。

**9月30日までの受付分（敬称略）**

※掲載を希望する人は届け出時に市民課、山開市民福祉課窓口で申し込んでください。他市町村で届け出た場合でも申し込めます。

## 篤志

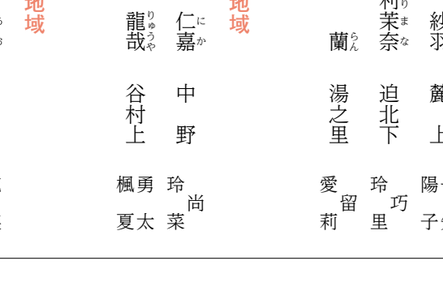
次の方々が市社会福祉協議会に寄付してくださいました。ありがとうございました。（敬称略）

**一般寄付**

・指宿市グラウンド・ゴルフ市民の会

・グラウンド・ゴルフ指宿福祉交流会

健幸杯・福祉杯



正解者の中から抽選でHousemaid HIKARIの無料カウンセリング付き家政婦・介護サービスの半額券（通常1時間3500円）を5人にプレゼントします。

**提供** Housemaid HIKARI
指宿市大牟礼３丁目25-29
☎050-5468-0521

予約・問い合わせは公式LINEから
LINE

賞品を提供してくださる商店・事業主を募集しています。お店や自慢の商品をクイズでPRしませんか？

市公式LINE登録

クイズ応募フォーム

# いぶすきクイズ

**問題** Housemaid HIKARIは日常的な家事や入浴などの介護支援を組み合わせた家政婦介護サービスを提供しています。代表の和田さんは看護師と訪問介護の経験が合わせて〇〇年以上の大ベテランです。〇〇に入る数字をお答えください。

▶**ヒント**／指宿市と千歳市が姉妹都市盟約を締結してから経過した年数と同じです（4ページでも紹介しています）

▶**応募方法**／はがき・手紙・メールの他、市公式LINEや応募フォームから応募してください。

▶**記入事項**／住所・氏名・クイズの答えの他、広報いぶすきに関する感想・紹介したい場所や風景・イラストなどなんでもお寄せください。

※頂いた内容は広報紙に掲載する場合があります。また、詳細を確認するために氏名・連絡先などの個人情報を担当部署へ提供することがあります。

▶**応募締切日**／11月29日㈮必着

▶**応募先**／〒891-0497指宿市十町2424番地
指宿市人事秘書課秘書広報係
内122✉ j-hisho@city.ibusuki.jp



# ～子どもはまちの宝です～ We LOVE BABY

申問人事秘書課秘書広報係
☎㉒2111内122

**山下 翔吏ちゃん**
元気にスクスク大きく育ってね！！

**仮山 大晴ちゃん**
お姉ちゃんと仲良く元気に大きく育ってね♡

**渡瀬 結愛ちゃん**
沢山楽しい思い出作っていこうね大好き♡

**入野 慶ちゃん**
元気に生まれてくれてありがとう！

**百瀬 日向子ちゃん**
すくすく元気に育ってね！

**児玉 龍哉ちゃん**
素敵な人生を歩んでくれますように！

**木下 仁嘉ちゃん**
お姉ちゃんと仲良く、元気に育ってね

**上玉利 茉奈ちゃん**
幸せいっぱい元気いっぱい育ってね♡

**雪丸 楓叶ちゃん**
お兄ちゃんと仲良く元気に育ってね♡♡

**吉冨 凰心ちゃん**
産まれてきてくれてありがとう♡♡

**境 美月ちゃん**
パパとママの宝物♡♡みつきだいすきだよ ･ᴗ･

皆さまのお声が聞きたい

# お便りの広場

**指宿温泉祭でハンヤ踊りに参加しました。指宿を代表する企業の皆さんやたくさんの子どもたちが参加していてすごい熱気でした。祖父母が住む指宿に移住して2年がたちました。たくさんのイベントに参加しましたが指宿がどんどん好きになっていきます。**

**（33歳 T・R）**

地域のイベントに参加すると住んでいる場所に愛着が湧きますよね。ハンヤ踊りでは演奏に合わせ「オクラ・ソラマメ日本一」の掛け声で約2300人が踊る光景は壮観でした。今年は姉妹都市盟約締結30周年を記念してYOSAKOIソーランも披露され盛り上がりましたね。（16・17ページでも紹介）これからもたくさんのイベントに参加してくださいね。

**広報いぶすきへのお便りが市の公式LINEから送れるようになったのですね。手軽で便利になりました。日々進化するデジタル技術に乗り遅れない指宿市が大好きです。**

**（51歳 指宿のミミック号）**

約1年前からクイズの回答・お便りの応募がLINEでできるようになり、毎月たくさんのお便りを頂いています。広報いぶすき10月号ではデジタル化を進めることで、窓口で住所や名前を何度も記入をしなくてよくなったり、自宅などからオンラインで手続きできたりするなど便利で簡単になる取り組みを紹介しています。もっと詳しく知りたい時は市の公式YouTubeチャンネル「デジサポいぶすき」で解説していますのでぜひご覧ください。

（せんちゃん 67歳）

【広 告 の ペ ー ジ】

インターネット版ではご覧いただけません。
ご了承ください。

## 日曜・祝日当番医（診療時間８：00～18：00）

かかりつけ医が不在の時は当番医を利用してください。

| 月日 | 医療機関名（診療科） | 電話番号 |
|---|---|---|
| 11月３日㊐ | 【内科】指宿おおしげ内科 | ☎㉓0788 |
| 11月４日㊊ | 【外科】指宿脳神経外科 | ☎㉗1177 |
| | 【内科】宮薗クリニック | ☎㉜2001 |
| 11月10日㊐ | 【内科】大重内科 | ☎㉞1003 |
| 11月17日㊐ | 【内科】いぶすき内科 | ☎㉓3239 |
| 11月23日㊏ | 【内科】幸南クリニック | ☎㉕6090 |
| 11月24日㊐ | 【内科】南記念クリニック | ☎㉓3730 |
| 12月１日㊐ | 【外科・内科】池田診療所 | ☎㉖2101 |

**夜間・緊急時の当番医を紹介します**　当番医テレホンサービス ☎㉒6868

## 日曜・祝日薬局（開局時間９：00～18：00）

| 月日 | 薬局名 | 電話番号 |
|---|---|---|
| 11月３日㊐ | にじ薬局 | ☎㉖4080 |
| 11月４日㊊ | なのはな薬局 | ☎㉔1111 |
| | かいもん・トミタ薬局 | ☎㉜5234 |
| 11月10日㊐ | まどか薬局 | ☎㉟2120 |
| 11月17日㊐ | そうごう薬局指宿店 | ☎㉒1021 |
| 11月23日㊏ | ミヤガハマ薬局 | ☎㉓1032 |
| 11月24日㊐ | ゆのさと薬局 | ☎㉒6771 |
| 12月１日㊐ | しのはら薬局 | ☎㉟2757 |

## 水道工事当番店

**指宿地域**

| | | |
|---|---|---|
| 11月１日～３日 | ㈲上林山組 | ☎㉕5515 |
| 11月４日～10日 | ㈱後迫組 | ☎㉕3111 |
| 11月11日～17日 | ㈲指宿工業所 | ☎㉒3530 |
| 11月18日～24日 | ㈲丸栄設備 | ☎㉓2694 |
| 11月25日～12月１日 | ㈲丸山水道工務店 | ☎㉓3131<br>(夜・休☎080-2772-0201) |

**山川地域**

| | | |
|---|---|---|
| 11月１日～３日 | ㈱市山組 | ☎㉟9321 |
| 11月４日～10日 | ㈱東水道工業 | ☎㉟2447 |
| 11月11日～17日 | ㈱常盤建設 | ☎㉟0872 |
| 11月18日～24日 | ㈱藏薗組 | ☎㉟2231 |
| 11月25日～12月１日 | 西設備 | ☎㉞1176 |

※水道工事に関する当番店です。下水やトイレの詰まりなどは、なじみの工事店にお願いしてください。宅地内の漏水もできるだけ設置業者へ修理依頼をお願いします。

**開聞地域**

| | | |
|---|---|---|
| 11月１日～３日 | ㈲建龍 | ☎㉜2228 |
| 11月４日～17日 | 永吉建設㈱ | ☎㉜3181 |
| 11月18日~12月１日 | ㈱丸新建設 | ☎㉜2227 |

### ●人のうごき　10月1日現在（前月比）

| | | | |
|---|---|---|---|
| 総人口 | 36,490人（　０） | 男 | 17,041人（＋８） |
| 世帯数 | 17,264戸（＋４） | 女 | 19,449人（－８） |

※数値は、令和2年国勢調査人口等基本集計結果を基にした推計。

### 今月の税金

| 期　別 | 税の種類 |
|---|---|
| ３　期 | 市県民税 |
| ５　期 | 国民健康保険税<br>介護保険料<br>後期高齢者医療保険料 |
| 12月２日㊊ | 納付書での納期限 |
| 11月25日㊊ | 口座振替日 |

問税務課管理係☎㉒2111内232・233

マチイロ
マチを好きになるアプリ
広報いぶすき配信中
アプリを通じてスマートフォンやタブレットにお届けします。
ダウンロードはこちらから
App Store からダウンロード
Google Play で手に入れよう